



普世君王

今天教会庆祝基督普世君王节。想到君王，一般人会想到出生皇室，有威严、有特权的皇帝。但耶稣的形象却不符合这样的君王。祂出生马槽、父亲是木匠、三十岁后到处行善，完全没有争权夺利的野心。在耶稣的时代，犹太人也期待一个有力量的君王，能带领他们脱离被统治者压迫的苦。耶稣没有符合他们的期待，最终甚至被迫害，被钉在十字架上。然而，就在这十字架上，耶稣用最有力的方式告诉我们祂想当怎么样的君王，那就是一个满溢着爱的君王。在祂的国度内没有暴力，只有爱与和平。因为耶稣满溢着爱，祂渴望给我们带来生命，以至为我们走上十字苦路。经文中我们看到，虽然祂受人陷害被钉在十字架上，但，祂却不让仇恨吞噬自己。十字架的苦夺不走祂爱的本能以及爱的选择。然而，只有谦卑的人能够认出祂的爱并接受它。福音中，我们看到尊贵的首领、强横的兵士、以及顽固的凶犯都无法认出耶稣是君王，反而欺凌祂。只有第二个凶犯，在耶稣身上看到救恩的门。也许这是因为他够谦卑，意识到自己在耶稣前的真面目：渺小、软弱、有罪，但耶稣的爱却能够接受并转变这一切。为此，耶稣为他在天国准备了地方。今天，你是否也能认出耶稣是你生命中的君王，只让祂掌管你的现在和未来呢？

今日读经反省

尝试把真实的自己带到耶稣面前，
并允许祂指挥我们的生命。

信息源：Verbum Dei in Taiwan (天主教主言传教会)

圣心主教座堂中文歌咏团 ——售卖限量版T恤——

(为筹募2026年活动及计划经费)

成人
RM35/件

小孩
RM25/件

2件 RM65
3件或以上 RM30/件

弥撒前后可在教堂门厅购买，谢谢大家的支持！

奉献弥撒及弥撒意向

凡使用线上汇款做奉献弥撒的，
请将弥撒奉献汇入以下户口:-
**RTDKK-Catholic Mission Bukit Padang
Alliance Bank Berhad**

户口账号：**101960010196922**

之后将意向及银行收据电邮至
cmikk@ymail.com

请教友务必将不同的弥撒意向分类
并放入不同的弥撒意向

信封中：-

1. 为灵魂/死者祈祷等；
2. 特别祈祷如结婚纪念日、
生日、健康等

华文牧灵组

主席：Margaret Chung
副主席：Josephine Kung
秘书：Teresa Chang
财政：Susan Yong

圣母堂华文团体和事工组

- | | |
|---------------------|----------------|
| 1. 主日学组 | Teresa Chang |
| 2. 读经与领经组 | Margaret Chung |
| 3. 歌咏团 | Doris Chung |
| 4. 派送圣体员组 | Penny Siau |
| 5. 辅祭员组 | Marcus Chin |
| 6. 慕道班组 | Grace Foo |
| 7. 巡察员组 | Raymond Chin |
| 8. 圣母军 | Kent Leong |
| 9. 大众传播组 | Paul Wong |
| 10. 玫瑰经组 | Susan Yong |
| 11. 永援圣母九日敬礼组 | Agnes Chong |
| 12. 特别礼仪 | Lidwina Yong |
| 13. 同祷会 | Mark Chin |
| 14. 食堂服务 | Frank Tham |
| 15. 圣母无玷圣心
首周六敬礼 | Bernard Wong |

圣母堂康乐活动班

每逢星期二
太极 早上7时30分至8时30分
圣母堂礼堂

每逢星期四
排舞 早上8时至9时
圣母堂礼堂



无玷圣母堂

Church of Mary Immaculate

主日刊

Jalan Kolam, Bukit Padang
P. O. Box 21283, 88770 Luyang Post Office,
Kota Kinabalu, Sabah.
电邮：**cmikk@ymail.com**
www.cmikk.org
电话：088-417 134, 088-222 345, 012-870 8009
传真：088-244 345

办公时间：
星期一至五：早上8时 - 中午12时
下午1时半 - 下午4时半
星期六：早上8时 - 中午12时

(逢每月第一个星期六、星期天及假日休息)

联络人：监督Garry 书记Rita 财务部Eva

本堂司铎：Fr. Paul Lo 罗志康神父
副本堂司铎：Fr Terans Thadeus (医院专任神父)
Fr Moses Yap, OFM
电话：+6013-8842493 (Fr Terans Thadeus)

平日弥撒 (星期一至六)
玫瑰经 (英语) 早上5时50分
平日弥撒 (英语) 早上6时30分
上主慈悲串经 (英语) 弥撒后在慈悲圣象前

星期六
玫瑰经 (华语) 傍晚4时50分
永援圣母九日敬礼 (华语) 傍晚5时30分
薄暮弥撒 (华语) 傍晚6时正

星期日
玫瑰经 (英语) 早上7时15分
主日弥撒 (英语) 早上8时正
主日弥撒 (韩语) 早上10时

每月：敬礼，朝拜，念诵 (英/华)
首星期六 ● 玫瑰经 ● 平日弥撒后在圣母圣殿
首星期六 ● 圣母无玷圣心 ● 晚上7时30分在小圣堂
五个首周六敬礼

首星期日 ● 神圣慈悲敬礼 ● 下午2时15分至3时45分
第三个星期四 ● 朝拜圣体 ● 晚上8时至9时

堂区牧灵委员会 2023-2026

部委

主席：Catherine Engsun
副主席：Leo Komuji PFPN
秘书：Henry Chua SOCCOM
助理秘书：Laurence L. Dumling 青年团
Lilian May Chia 英语要理班
Margaret Chung 华文团体
Charlie Oliver 家庭生活
Caroline Tai & Jody Majanil 社交与福利
Savio Masudal 青年团
Dr Lawrence Mah 圣经组



无玷圣母堂时间线

1993年10月31日 教堂祝福
2020年6月18日 教堂新礼堂扩建完毕
2022年12月10日 礼堂正式开幕及祝福
2023年2月2日 成立为堂区
2024年9月1日 宣誓成为生态堂区
2024年11月7日 圣母堂小圣堂祝福

圣母堂小圣堂

开放时间

早上7时至晚上9时



无玷圣母堂
十个生态礼节



所收奉献

11月15及16日

红袋 黑袋 世界贫穷日
RM 7,572.30 RM 8,371.95 (捐予 Caritas 援助贫苦)
RM 10,440.50

圣母堂财政和财产委员会：

Datuk Patrick Tan, Liang Lih Lih,
Phelomina Engsun, Henry Chin, Judy Mak

请关注本堂网站或脸书



常年期第34主日(丙)2025年11月22日

(基督普世君王节)

读经一：撒下 5: 1 ~ 3 | 读经二：哥 1: 12 ~ 20 | 福音：路 23: 35 ~ 43

1 3 2 | 3 3 3 | 4 4 5 6 | 5 0 | 3 3 1 | 2 2 | 5 3 5 | 6-5- ||
答唱咏一：我真高兴，因为有人对我说：「我们要进入上主的圣殿。」

- 1) 我真高兴，因为有人对我说：「我们要进入上主的圣殿！」耶路撒冷，我们的脚，已经进入你的门限。
- 2) 耶路撒冷确实是一座京城，有雄伟的建筑，整齐的市容。各支派，上主的各支派，都涌向城中，按照以色列的惯列，称颂上主的名。这里设有审判的宝座，就是达味宗室的宝座。
- 3) 请为耶路撒冷祈求太平，愿那喜爱你的人，获享安宁。「愿你的城垣内，永享和平。愿你的堡垒中常保安全。」
- 4) 为了我的弟兄和同伴，我要祝祷说：「愿平安常在你中间。」为了上主我们天主的殿宇，我要祝福你，万事如意。

福音欢呼词：因上主之名而来的，应受赞颂！那要来的我们祖先达味之国，应受赞颂！

下个主日

将临期第1主日(甲) 30.11.2025

读经一：依 2: 1 ~ 5
读经二：罗 13: 11 ~ 14
福音：玛 24: 37 ~ 44

教宗2025年11月祈祷意向

请为预防自杀祈祷——愿那些陷于自杀诱惑的人，能在各自的团体内找到各自所需的支持、帮助和爱，向美好的生活敞开心扉。

禧年祷文

我们的天父，愿藉着祢的儿子耶稣基督，
我们的兄弟，所赐予我们的信德，
以及圣神倾注在我们心中的爱德之火焰，
在我们心中重新燃起，
对祢天国来临的神圣望德。
愿祢的恩宠改变我们，
使我们成为勤劳耕耘福音种子的人，
让人类和宇宙得以发酵，
满怀信心地期待，新天新地的到来，
当邪恶的势力被战胜时，
祢的荣耀将永远彰显。
愿禧年的恩宠在我们这些
希望的朝圣者心中，
重新燃起对天上神恩的向往，
愿我们救主的喜乐与平安，
倾注在整个世界。
永受颂扬的天主，愿赞美和荣耀永归于祢，
直到永远。阿们。

希望的朝圣者

(2025禧年主题曲)

0 0 0 1 5 | 4 3 2 1 2 3 | 2 1 - 3 1 | 6 5 4 3 4 5 | 2 - -
希望之火熊熊燃起，愿这歌声上达于祢。
3 4 | 5 - 1 3 2 1 7 | 1 - 6 7 | 1 5 5 4 3 2 1 | 1 - 1 |
永恒无限生命之源，人生途中我信赖祢。 Fine
3 3 | 6 3 3 5 4 3 2 | 3 3 - 3 3 |
1. 众国度，众语言和民族，在祢
2. 上主坚毅温良看顾我们，新未
3. 举目仰望御风同行，加快
6 3 3 5 4 3 2 | 3 - 1 2 | 3 - 6 2 2 1 7 |
圣言中找到光明。脆弱四散的儿
来已曙光初露。生命之神冲破束
步伐主即将来临。看那降生成人的圣
6 - - 6 5 | 6 2 2 2 2 1 | 2 5 5 - 1 5 |
女，被祢爱子亲迎拥抱入怀。
缚，新天新地焕然一新。希望
子，万民寻得真理之途。

朝拜圣体 11月27日(星期四) (英) 晚上8时 | 圣母堂



无玷圣母堂 神恩复兴同祷会

11月及12月份会表：
11月28日，12月5日，12月12日
(12月19日起放假三周，2026年1月9日恢复)
晚上7时30分 | 圣母堂G1及G2号房

堂区动态

2025年将临期报佳音

敬请所有团体尽早组织报佳音小组，
为2025年将临期家庭探访提前做准备。
报佳音活动将于2025年12月9-19日进行。

索取注册表格可联系：

JOCELYN姐妹 ☎ 012-833 6370

派遣礼：12月7日(主日) ⌚ 早上8时
圣母堂主日弥撒

11月27日

辅导与咨询讲座(英/国)

2025年11月27日(星期四)

⌚ 晚上7时30分 - 9时30分

地点：圣心堂中心 F7 课室

主讲：黄医生(Dr. Augustine Wong)

主题：职场心理健康

在这场内容丰富的讲座中，黄医生将探讨与职场心理健康相关的关键议题，包括压力管理、情绪健康以及建立心理韧性的策略。

参与者将获得实用建议，学习如何营造一个支持性与健康的工作环境，以促进整体心理福祉。

11月30日

2025年将临期家庭探访

即起至11月30日，所有在圣母堂属下9个区居住的教友，欢迎到教堂办公室索取并填好家庭探访表格，方便圣母堂报佳音团于将临期间到教友家报佳音。

家庭探访将于12月9日至19日进行。教友们可查阅张贴在布告栏的各区(ZONE)分布图。

12月1日

将临期忏悔礼

日期	时间	地点
12月1日 (星期一)	晚上7时 ~ 9时	圣母堂大堂

12月6日



圣母无玷圣心 首周六敬礼(华)

12月6日(星期六) ⌚ 晚上7时30分

地点：圣母堂小圣堂

12月7日

罗神父和叶神父 晋铎周年庆晚宴

12月7日(主日) ⌚ 晚上6时30分

地点：圣心堂堂区中心

感恩弥撒 ⌚ 傍晚5时 | 圣心主教座堂

12月8日



圣母堂主保日

圣母始胎无原罪节

弥撒圣祭 + 坚振圣事

2025年12月8日(星期一)

活动流程：

傍晚6时15分 于圣母山诵念玫瑰经

晚上7时 圣母像游行与弥撒圣祭

晚上8时30分 联谊晚宴

有兴趣参加联谊晚宴的教友，
请于主日弥撒前后在教堂门厅报名。
报名截止日期为12月1日，餐券RM10。
欢迎大家踊跃参与！

12月21日



堂区牧灵委员会家庭生活组主办

儿童圣诞派对



12月21日(主日) ⌚ 上午10时 - 12时30分

地点：圣母堂礼堂

7岁或以上每人收费RM30
(包含餐饮、礼品、有奖游戏)

6岁或以下免费

🎁 请自带礼物交换 🎁

报名日期：11月23日至12月14日

12月21日



堂区牧灵委员会社交与福利组主办

乐龄圣诞聚会

主题：蓝色圣诞

12月21日(主日) ⌚ 上午10时 - 12时

地点：G1 & G2 房

欢迎60岁或以上教友参加

报名日期：11月30日至12月14日